



Brussel, 27 april 2015
(OR. en)

8181/15

**Interinstitutioneel dossier:
2014/0213 (COD)**

**PECHE 142
CODEC 565**

NOTA

van:	het secretariaat-generaal van de Raad
aan:	de delegaties

nr. vorig doc.:	5141/2/15 REV 2 PECHE 12 CODEC 25
Nr. Comdoc.:	11841/14 PECHE 356 CODEC 1622 - COM(2014) 457 final

Betreft:	Voorstel voor een verordening van het Europees Parlement en de Raad tot wijziging van Verordening (EU) nr. 1343/2011 van het Europees Parlement en de Raad van 13 december 2011 tot vaststelling van een aantal bepalingen voor de visserij in het GFCM-overeenkomstgebied (General Fisheries Commission for the Mediterranean — Algemene Visserijcommissie voor de Middellandse Zee) <i>- Bevestiging van de definitieve compromistekst met het oog op een akkoord</i>
----------	--

Hierbij gaat voor de delegaties de definitieve compromistekst over de wijzigingsverordening tot vaststelling van een aantal bepalingen voor de visserij in het GFCM-overeenkomstgebied, voortgekomen uit de tweede informele dialoog van 26 maart 2015 en aangevuld tijdens een informele technische vergadering van 17 april 2015.

VERORDENING (EU) 2015/... VAN HET EUROPEES PARLEMENT EN DE RAAD

van

tot wijziging van Verordening (EU) nr. 1343/2011 tot vaststelling van een aantal bepalingen voor de visserij in het GFCM-overeenkomstgebied (General Fisheries Commission for the Mediterranean — Algemene Visserijcommissie voor de Middellandse Zee)

HET EUROPEES PARLEMENT EN DE RAAD VAN DE EUROPESE UNIE,

Gezien het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie, en met name artikel 43, lid 2,

Gezien het voorstel van de Europese Commissie,

Na toezending van het ontwerp van wetgevingshandeling aan de nationale parlementen,

Gezien het advies van het Europees Economisch en Sociaal Comité¹,

Handelend volgens de gewone wetgevingsprocedure²,

Overwegende hetgeen volgt:

¹ PB C 12 van 15.1.2015, blz. 116.

² *Standpunt van het Europees Parlement van ... [(PB ...)] [(nog niet bekendgemaakt in het Publicatieblad)] en besluit van de Raad van ...*

- (1) De overeenkomst tot vaststelling van de Algemene Visserijcommissie voor de Middellandse Zee (de GFCM-overeenkomst) biedt een adequaat kader voor multilaterale samenwerking ter bevordering van de ontwikkeling, de instandhouding, het rationele beheer en het optimale gebruik van levende mariene hulpbronnen in de Middellandse en de Zwarte Zee op een als duurzaam beschouwd niveau en met een laag risico van instorting van die hulpbronnen.
- (2) De Unie is net als Bulgarije, Griekenland, Spanje, Frankrijk, Italië, Kroatië, Cyprus, Malta, Roemenië en Slovenië overeenkomstsluitende partij bij de GFCM-overeenkomst.
- (3) Verordening (EU) nr. 1343/2011 van het Europees Parlement en de Raad³ stelt bepaalde voorschriften vast voor de visserij in het **GFCM**-overeenkomstgebied. Het is de passende wetgevingshandeling voor de uitvoering van de GFCM-aanbevelingen waarvan de inhoud nog niet door Uniewetgeving wordt bestreken. Immers, Verordening (EU) nr. 1343/2011 kan worden uitgebreid met de maatregelen in de desbetreffende aanbevelingen van de GFCM.
- (4) Tijdens haar jaarlijkse vergaderingen in 2011 en 2012 hechtte de GFCM haar goedkeuring aan maatregelen voor de duurzame exploitatie van rood koraal in haar bevoegdheidsgebied die in de Uniewetgeving moeten worden opgenomen. Een van die maatregelen heeft betrekking op het gebruik van op afstand bediende onderwatervoertuigen (ROV's). De GFCM heeft besloten dat het gebruik van ROV's in gebieden onder nationale jurisdictie, *waarvoor reeds machtiging was verleend* tot waarneming en prospectie van rood koraal, *alleen* mag worden toegestaan *onder bepaalde voorwaarden en gedurende een beperkte periode, behoudens andersluidend wetenschappelijk advies. Bijgevolg moet het gebruik van ROV's in wateren van de Unie na 31 december 2015 niet meer worden toegestaan, tenzij het door wetenschappelijke adviezen gerechtvaardigd wordt. Overeenkomstig aanbeveling GFCM/35/2011/2 moet het gebruik van ROV's ook worden toegestaan wanneer lidstaten die daarvoor nog geen machtiging tot prospectie hebben verleend, en dat wellicht willen doen, op voorwaarde dat uit in het kader van beheerplannen getrokken wetenschappelijke conclusies niet blijkt dat dit negatieve gevolgen zou kunnen hebben voor de duurzame exploitatie van rood koraal.*

³ Verordening (EU) nr. 1343/2011 van het Europees Parlement en de Raad van 13 december 2011 tot vaststelling van een aantal bepalingen voor de visserij in het GFCM-overeenkomstgebied (General Fisheries Commission for the Mediterranean — Algemene Visserijcommissie voor de Middellandse Zee) en tot wijziging van Verordening (EG) nr. 1967/2006 van de Raad inzake beheersmaatregelen voor de duurzame exploitatie van visbestanden in de Middellandse Zee (PB L 347 van 30.12.2011, blz. 44).

Daarnaast moet het gebruik van ROV's voor een beperkte periode, uiterlijk tot eind 2015, worden toegestaan voor wetenschappelijke experimenten, zowel voor waarneming als voor het oogsten. Overeenkomstig een andere maatregel die is vastgelegd in aanbeveling GFCM/36/2012/1 mogen de vangsten van rood koraal alleen worden aangeland in een beperkt aantal havens dat over toereikende havenfaciliteiten beschikt en dienen de lijsten van aangewezen havens aan het GFCM-secretariaat te worden verstrekt. Wijzigingen in de lijsten van door de lidstaten aangewezen havens moeten worden meegedeeld aan de Europese Commissie, die ervoor moet zorgen dat deze informatie bij het GFCM-secretariaat terechtkomt.

- (5) Tijdens haar jaarlijkse vergaderingen in 2011 en 2012 heeft de GFCM aanbevelingen GFCM/35/2011/3, GFCM/35/2011/4, GFCM/35/2011/5 ***en*** GFCM/36/2012/2 tot vaststelling van maatregelen voor de beperking van de incidentele vangsten van zeevogels, zeeschildpadden, monniksrobben en walvisachtigen bij de visserij in het GFCM-overeenkomstgebied goedgekeurd, die in Uniewetgeving moeten worden opgenomen. Deze maatregelen omvatten een verbod, met ingang van 1 januari 2015, op het gebruik van staande kieuwnetten waarvan het monofilament of het garen een diameter heeft van meer dan 0,5 mm ter beperking van de incidentele vangsten van walvisachtigen. Een soortgelijk verbod staat reeds in Verordening (EG) nr. 1967/2006⁴, maar die bestrijkt uitsluitend de Middellandse Zee. Derhalve dient dit verbod te worden opgenomen in deze verordening zodat het ook voor de Zwarte Zee geldt.
- (6) Tijdens haar jaarlijkse vergadering in 2012 heeft de GFCM tevens aanbeveling GFCM/36/2012/3 goedgekeurd tot vaststelling van maatregelen om in haar bevoegdheidsgebied haaien en roggen, en met name de soorten haaien en roggen die voorkomen op de lijst met bedreigde diersoorten in bijlage II bij het protocol inzake ***de speciaal beschermde gebieden en de biologische diversiteit*** in de Middellandse Zee⁵ bij het Verdrag van Barcelona⁶, een hoog niveau van bescherming tegen visserijactiviteiten te bieden.

⁴ ***Verordening (EG) nr. 1967/2006 van de Raad van 21 december 2006 inzake beheersmaatregelen voor de duurzame exploitatie van visbestanden in de Middellandse Zee, tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 2847/93 en tot intrekking van Verordening (EG) nr. 1626/94 (PB L 409 van 30.12.2006, blz. 9).***

⁵ PB L 322 van 14.12.1999, blz. 3.

⁶ Verdrag inzake de bescherming van de Middellandse Zee tegen verontreiniging (***Verdrag van Barcelona***) (PB L 240 van 19.9.1977, blz. 3).

- (6a) Overeenkomstig een maatregel, *opgenomen in die aanbeveling die tot doel heeft kust-haaien te beschermen*, zijn visserijactiviteiten die worden uitgevoerd met trawlnetten verboden binnen 3 zeemijl uit de kust, mits de dieptelijnen van 50 meter niet worden bereikt, of binnen de dieptelijnen van 50 meter als de diepte van 50 meter op kortere afstand van de kust wordt bereikt. *Onder bepaalde voorwaarden kunnen specifieke en geografisch beperkte afwijkingen worden verleend.* Dit verbod *en de mogelijkheid om afwijkingen te verlenen* staan reeds in Verordening (EG) nr. 1967/2006, maar die bestrijkt uitsluitend de Middellandse Zee. Derhalve dienen *zij* te worden opgenomen in deze verordening zodat zij ook voor de Zwarte Zee gelden.
- (6b) De aanbeveling bevat andere maatregelen die gericht zijn op de juiste identificatie van haaien en die niet onder Verordening (EG) nr. 1185/2003 *van de Raad*⁷ of andere Uniewetgeving vallen. Deze dienen in deze verordening te worden opgenomen zodat ze volledig ten uitvoer worden gelegd in Uniewetgeving.
- (7) Tijdens haar jaarlijkse vergaderingen in 2013 en 2014 heeft de GFCM haar goedkeuring gehecht aan de aanbevelingen GFCM/37/2013/1 en GFCM/38/2014/1 tot vaststelling van maatregelen voor visserijtakken die kleine pelagische bestanden in de Adriatische Zee exploiteren, die ten uitvoer moeten worden gelegd in Uniewetgeving. *Die* maatregelen hebben betrekking op het beheer van de vangstcapaciteit voor kleine pelagische bestanden in de geografische deelgebieden 17 en 18 van de GFCM, op basis van de referentievangstcapaciteit die is vastgesteld door middel van een lijst van *visserstvaartuigen* die overeenkomstig punt 22 van aanbeveling GFCM/37/2013/1 uiterlijk op 30 november 2013 aan het GFCM-secretariaat moest worden verstrekt. Deze lijst omvat alle *visserstvaartuigen* die uitgerust zijn met trawlnetten, ringzegens of andere soorten omsluitingsnetten zonder sluitlijn, waarvoor de *betrokken* lidstaten machtiging hebben verleend tot het vissen op kleine pelagische bestanden en die zijn geregistreerd in havens gelegen in de geografische deelgebieden 17 en 18, of die actief zijn in het geografische deelgebied 17 of 18 *of in beide geografische deelgebieden*, hoewel zij per 31 oktober 2013 zijn geregistreerd in havens die zijn gelegen in andere geografische deelgebieden.

⁷ Verordening (EG) nr. 1185/2003 van de Raad van 26 juni 2003 betreffende het afsnijden van haaienvinnen aan boord van vaartuigen (PB L 167 van 4.7.2003, blz. 1).

Alle wijzigingen die van invloed kunnen zijn op **die** lijst moeten zodra zij zich voordoen worden meegedeeld aan de Europese Commissie, die ervoor moet zorgen dat deze informatie bij het GFCM-secretariaat terechtkomt. De **in die aanbevelingen vervatte** GFCM-maatregel omvat tevens een verbod op het aan boord houden of aanlanden dat ten uitvoer moet worden gelegd in **Uniewetgeving** overeenkomstig artikel 15, lid 2, van Verordening (EU) nr. 1380/2013 van het Europees Parlement en de Raad⁸. **Met het oog op een goede uitvoering moeten er nationale programma's worden ontwikkeld voor controle, monitoring en toezicht, die de Commissie jaarlijks aan de GFCM moet meedelen.**

- (7a) ***Ter verbetering van de verzameling van gegevens voor de wetenschappelijke monitoring van bepaalde mariene soorten die incidenteel worden gevangen in vistuig, moeten kapiteins van vissersvaartuigen worden verplicht de incidentele vangst van de mariene soorten in kwestie op te tekenen. De nationale verslagen aan de wetenschappelijke adviesraad van de GFCM moeten de van vissersvaartuigen afkomstige gegevens staan over de incidentele vangst van bepaalde mariene soorten bevatten, aangevuld met nadere gegevens uit beschikbare bronnen over deze incidenten.***
- (8) Om eenvormige voorwaarden voor de uitvoering van sommige bepalingen van deze verordening te waarborgen, moeten aan de Commissie uitvoeringsbevoegdheden worden toegekend **met betrekking tot** de vorm en verzending van gegevens over het oogsten van rood koraal en informatie in verband met de incidentele vangsten van zeevogels, zeeschildpadden, monniksrobben, walvisachtigen en haaien en roggen, wijzigingen van de lijsten van havens die zijn aangewezen voor het aanlanden van vangsten van rood koraal, de impact van bepaalde vissersvaartuigen op de populaties van walvisachtigen en veranderingen die zich hebben voorgedaan in kaarten en lijsten van de geografische locaties waar zich de grotten van monniksrobben bevinden. **Die** bevoegdheden moeten worden uitgeoefend in overeenstemming met Verordening (EU) nr. 182/2011 van het Europees Parlement en de Raad⁹.

⁸ Verordening (EU) nr. 1380/2013 van het Europees Parlement en de Raad van 11 december 2013 inzake het gemeenschappelijk visserijbeleid, tot wijziging van Verordeningen (EG) nr. 1954/2003 en (EG) nr. 1224/2009 van de Raad en tot intrekking van Verordeningen (EG) nr. 2371/2002 en (EG) nr. 639/2004 van de Raad en Besluit 2004/585/EG van de Raad (PB L 354 van 28.12.2013, blz. 22).

⁹ Verordening (EU) nr. 182/2011 van het Europees Parlement en de Raad van 16 februari 2011 tot vaststelling van de algemene voorschriften en beginselen die van toepassing zijn op de wijze waarop de lidstaten de uitoefening van de uitvoeringsbevoegdheden door de Commissie controleren (PB L 55 van 28.2.2011, blz. 13).

- (9) Om ervoor te zorgen dat de Unie blijft voldoen aan haar verplichtingen uit hoofde van de GFCM-overeenkomst dient de bevoegdheid tot vaststelling van handelingen overeenkomstig artikel 290 van het Verdrag te worden overgedragen aan de Commissie voor wat betreft de verlening van machtigingen tot afwijking van het verbod op het oogsten van rood koraal op diepten van minder dan 50 m en tot afwijking van de minimumdiameter van de voet van kolonies van rood koraal. Het is van bijzonder belang dat de Commissie bij haar voorbereidende werkzaamheden tot passende raadpleging overgaat, onder meer op deskundigenniveau. Bij het voorbereiden en opstellen van gedelegeerde handelingen dient de Commissie erop toe te zien dat de desbetreffende documenten gelijktijdig, tijdig en op passende wijze aan het Europees Parlement en de Raad worden voorgelegd.
- (9a) *Om te garanderen dat afwijkingen die door de Commissie moeten worden vastgesteld door middel van een gedelegeerde handeling uit hoofde van artikel 290 van het Verdrag en die betrekking hebben op het beheer van de oogst van rood koraal, goed zijn afgestemd op de bijzondere kenmerken van de regio's, moeten lidstaten met een rechtstreeks belang bij het beheer van rood koraal de mogelijkheid hebben gezamenlijke aanbevelingen in te dienen met het oog op de vaststelling van die gedelegeerde handelingen. Voor de indiening van die gezamenlijke aanbevelingen moet een uiterste termijn worden vastgesteld. Tijdens een overgangsperiode die voorafgaand aan de indiening van gezamenlijke aanbevelingen voor een gedelegeerde handeling, dient het de lidstaten te worden toegestaan om in het kader van nationale beheersplannen voor rood koraal, bij wijze van overgangsmaatregelen afwijkingen te ontwikkelen of te handhaven. Wanneer de Commissie van oordeel is dat een maatregel met afwijkingen die zijn door de lidstaten zijn verleend of gewijzigd na..., niet voldoet aan de voorwaarden van de GFCM- aanbevelingen 35/2011/2 en 36/2012/1, moet zij kunnen verlangen dat die maatregel wordt gewijzigd.***
- (10) Verordening (EU) nr. 1343/2011 dient derhalve dienovereenkomstig te worden gewijzigd,

HEBBEN DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

* ***PB: Gelieve de datum van inwerkingtreding van deze Verordening in te voegen.***

Artikel 1

Wijziging van Verordening (EU) nr. 1343/2011

Verordening (EU) nr. 1343/2011 wordt als volgt gewijzigd:

- (1) het volgende *artikel* wordt ingevoegd:

"Artikel 15a

Vissen met behulp van trawlnetten en kieuwnetten in de Zwarte Zee

1. Het gebruik van trawlnetten wordt verboden:
 - a)* binnen 3 zeemijl uit de kust, mits de dieptelijnen van 50 meter niet worden bereikt; of
 - b)* binnen de dieptelijn van 50 meter indien de diepte van 50 meter op kortere afstand van de kust wordt bereikt.
- 1a. Een lidstaat kan in uitzonderlijke gevallen, door afwijkingen te verlenen in overeenstemming met aanbeveling 36/2012/3 van de GFCM, toestaan dat zijn vissersvaartuigen vissen in het in lid 1 bedoelde gebied, op voorwaarde dat hij de Commissie correct in kennis stelt van een dergelijke afwijking.*
- 1b. Wanneer de Commissie van oordeel is dat een afwijking die verleend in overeenstemming met lid 1a, niet voldoet aan de in dat lid gestelde voorwaarde, kan zij, met vermelding van de redenen en na overleg met de betrokken lidstaat, deze lidstaat verzoeken de afwijking te wijzigen.*

1c. De Commissie stelt het GFCM-secretariaat op de hoogte van de in overeenstemming met lid 1a verleende afwijkingen.

2. Met ingang van 1 januari 2015 mag de diameter van het monofilament of het garen van staande kieuwnetten niet meer bedragen dan 0,5 mm.";

(2) Aan titel II worden de volgende **hoofdstukken** toegevoegd:

"Hoofdstuk IV

INSTANDHOUDING EN DUURZAME EXPLOITATIE VAN ROOD KORAAL

Artikel 16a

Toepassingsgebied

Dit hoofdstuk geldt onverminderd het bepaalde in artikel 4, lid 2, en artikel 8, lid 1, onder e) en g), van Verordening (EG) nr. 1967/2006 of strengere maatregelen die voortvloeien uit Richtlijn 92/43/EEG **van de Raad***.

Artikel 16b

Minimumdiepte voor het oogsten

1. Het oogsten van rood koraal op een diepte van minder dan 50 m is verboden **totdat de GFCM anders aangeeft**.

2. De Commissie is bevoegd gedelegeerde handelingen vast te stellen overeenkomstig artikel 27 *van deze Verordening en artikel 18, leden 1 tot en met 6 van Verordening (EU) nr. 1380/2013 van het Europees Parlement en de Raad*** om afwijkingen van lid 1 toe te staan.
3. *Bij gezamenlijke aanbevelingen die moeten worden ingediend uit hoofde van artikel 18, lid 1, van Verordening (EU) nr. 1380/2013 met het oog op een afwijking als bedoeld in lid 2 van dit artikel wordt het volgende gevoegd:*

- a) uitvoerige informatie over het nationaal beheerskader;*
- b) de wetenschappelijke of technische motiveringen;*
- c) de lijst van vissersvaartuigen of het aantal machtigingen om rood koraal te oogsten op een diepte van minder dan 50 m; en*
- d) de lijst van de visserijzones waar die activiteit is toegestaan, zoals aangegeven door de geografische coördinaten, zowel op het vasteland als op zee.*

Een gezamenlijke aanbeveling door de lidstaten als bedoeld in de eerste alinea wordt uiterlijk...⁺ ingediend.

4. Afwijkingen als bedoeld in lid 2 worden toegestaan indien aan de volgende voorwaarden wordt voldaan:
- a) er is een passend nationaal beheerskader ingesteld, met inbegrip van een regeling voor vismachtigingen overeenkomstig artikel 7 van Verordening (EG) nr. 1224/2009***; en*
 - b) door middel gebieds- of tijdsgebonden sluitingen wordt ervoor gezorgd dat alleen een beperkt aantal kolonies van rood koraal wordt geëxploiteerd.*

⁺ * *PB: Gelieve de datum toe te voegen: drie jaar na de inwerkingtreding van deze Verordening.*

4a. *Onverminderd de leden 2 tot en met 4, kunnen de lidstaten bij wijze van overgangsmaatregel maatregelen vaststellen voor de tenuitvoerlegging van aanbeveling GFCM/35/2011/2, op voorwaarde dat:*

- a) die maatregelen onderdeel zijn van een passend nationaal beheerskader; en*
- b) de betrokken lidstaat de Commissie correct informeert over de vaststelling van die maatregelen.*

De betrokken lidstaten moeten ervoor zorgen dat de afwijkingen uiterlijk op de datum van toepassing van de desbetreffende gedelegeerde handeling die is vastgesteld in overeenstemming met lid 2, niet meer van toepassing zijn.

4b. *Als de Commissie, op basis van de kennisgevingen van de lidstaten overeenkomstig lid 4a, punt b), vindt dat een nationale maatregel die na...⁺⁺ is vastgesteld, niet voldoet aan de voorwaarden van lid 4, kan zij, met vermelding van de redenen en na overleg met de betrokken lidstaat, deze lidstaat verzoeken die maatregel te wijzigen.*

5.

6. De Commissie stelt het GFCM-secretariaat op de hoogte van de *maatregelen die uit hoofde van lid 2 en lid 4a zijn vastgesteld.*

⁺⁺ **PB:** *Gelieve de datum van inwerkingtreding van deze Verordening in te voegen.*

De minimumdiameter van de voet van de kolonies

1. Rood koraal uit kolonies van rood koraal waarvan de voetdiameter kleiner is dan 7 mm bij de stam, gemeten binnen 1 cm boven de voet van de kolonie, mag niet worden geoogst, aan boord gehouden, overgeladen, aangeland, overgedragen, opgeslagen, verkocht of uitgesteld, of te koop aangeboden als product in onverwerkte staat.
2. Overeenkomstig artikel 27 *van deze Verordening en artikel 18, leden 1 tot en met 6, van Verordening (EU) nr. 1380/2013* is de Commissie de bevoegd om gedelegeerde handelingen vast te stellen teneinde in afwijking van lid 1 een marge van ten hoogste 10 %, uitgedrukt in levend gewicht, toe te staan voor ondermaatse (<7 mm) kolonies van rood koraal.
3. *Bij gezamenlijke aanbevelingen die moeten worden ingediend uit hoofde van artikel 18, lid 1, van Verordening (EU) nr. 1380/2013 met het oog op een afwijking als bedoeld in lid 2 van dit artikel worden de wetenschappelijke of technische motiveringen voor die afwijking gevoegd.*

Een gezamenlijke aanbeveling door de lidstaten als bedoeld in de eerste alinea wordt uiterlijk... ingediend.

4. Afwijkingen als bedoeld in lid 2 worden toegestaan indien aan de volgende voorwaarden wordt voldaan:
 - a) er is een nationaal beheerskader ingesteld, met inbegrip van een regeling voor vismachtigingen overeenkomstig artikel 7 van Verordening (EG) nr. 1224/2009;
 - b) er zijn specifieke monitoring- en controleprogramma's ingesteld.

+++ **PB: Gelieve de datum toe te voegen: drie jaar na de inwerkingtreding van deze Verordening.**

4a. Onverminderd de leden 2 tot en met 4 en bij wijze van overgangsmaatregel, kunnen de lidstaten maatregelen vaststellen voor de tenuitvoerlegging van aanbeveling GFCM/36/2012/1, op voorwaarde dat:

a) die maatregelen onderdeel zijn van een passend nationaal beheerskader; en

b) de betrokken lidstaat de Commissie correct informeert over de vaststelling van die maatregelen.

De betrokken lidstaten moeten ervoor zorgen dat de afwijkingen uiterlijk op de datum van toepassing van de desbetreffende gedelegeerde handeling die is vastgesteld in overeenstemming met lid 2, niet meer van toepassing zijn.

4b. Als de Commissie, op basis van de kennisgevingen van de lidstaten overeenkomstig lid 4a, punt b), vindt dat een nationale maatregel die na... is vastgesteld, niet voldoet aan de voorwaarden van lid 4, kan zij, met vermelding van de redenen en na overleg met de betrokken lidstaat, deze lidstaat verzoeken die maatregel te wijzigen.

5.

6. De Commissie stelt het GFCM-secretariaat op de hoogte van de maatregelen die uit hoofde van lid 2 en lid 4a zijn vastgesteld.

++++ PB: Gelieve de datum van inwerkingtreding van deze Verordening in te voegen.

Vistuig en hulpmiddelen

1. Het enige voor het oogsten van rood koraal toegestane vistuig is een hamer gehanteerd door *vrij duikende* vissers *die over een machtiging beschikken of erkend zijn door de bevoegde nationale autoriteit*.
2. Het gebruik van op afstand bediende onderwatervoertuigen (*ROV's*) voor de exploitatie van rood koraal is verboden.
3. *In afwijking van lid 2 blijft het gebruik van ROV's waarvoor een lidstaat vóór 30 september 2011 machtiging voor doeleinden van observatie en prospectie heeft verleend, toegestaan in zones onder de jurisdictie van die lidstaat, mits de ROV's in kwestie niet met robotarmen kunnen worden uitgerust of met enig ander hulpmiddel waarmee rood koraal gesneden en geoogst kan worden.*

Dergelijke machtigingen komen uiterlijk op 31 december 2015 te vervallen of worden dan ingetrokken, tenzij de betrokken lidstaat wetenschappelijk bewijs heeft verkregen dat het gebruik van ROV's na 2015 geen negatieve gevolgen zal hebben voor de duurzame exploitatie van rood koraal.

4. *In afwijking van lid 2 kan een lidstaat machtiging verlenen tot het gebruik van ROV's zonder robotarmen voor doeleinden van observatie en prospectie in zones onder de jurisdictie van die lidstaat, mits deze lidstaat in een nationaal beheerskader wetenschappelijk bewijs heeft verkregen dat er geen negatieve gevolgen zijn voor de duurzame exploitatie van rood koraal.*

Dergelijke machtigingen komen uiterlijk op 31 december 2015 te vervallen of worden dan ingetrokken, tenzij het in de eerste alinea bedoelde wetenschappelijk bewijs gevalideerd wordt door de GFCM.

5. *In afwijking van lid 2 kan een lidstaat voor een beperkte periode doch uiterlijk tot en met 31 december 2015 het gebruik van ROV's voor wetenschappelijke waarnemings- en oogstexperimenten machtigen, mits deze experimenten worden uitgevoerd onder toezicht van een nationale onderzoeksinstelling of in samenwerking met bevoegde nationale of internationale wetenschappelijke instanties of met enige andere relevante belanghebbenden.*

HOOFDSTUK V

VERMINDERING VAN DE IMPACT VAN VISSERIJACTIVITEITEN OP BEPAALDE MARIENE SOORTEN

Artikel 16e

Toepassingsgebied

Dit hoofdstuk **geldt** onverminderd strengere maatregelen die voortvloeien uit Richtlijn 92/43/EEG of Richtlijn 2009/147/EG **van het Europees Parlement en de Raad***** en onverminderd Verordening (EG) nr. 1185/2003**** van de Raad.

Artikel 16f

Incidentele vangsten van zeevogels in vistuig

1. Kapiteins van vissersvaartuigen dienen zeevogels die bij toeval verstrikt zijn geraakt in vistuig onmiddellijk vrij te laten.

- 1a. Vissersvaartuigen mogen zeevogels alleen naar de wal brengen indien dat nationale plannen voor de instandhouding van zeevogels dient, indien dat nodig is om gewonde exemplaren te verzorgen, en mits de bevoegde nationale autoriteiten vóór de terugkeer van het betrokken vissersvaartuig naar de haven correct en officieel in kennis zijn gesteld van het voornemen die zeevogels aan land te brengen.*

Artikel 16g

Incidentele vangst van zeeschildpadden bij de visserij

1. *Exemplaren van zeeschildpadden die bij toeval verstrikt zijn geraakt in vistuig, dienen op veilige wijze te worden behandeld en voor zover dat mogelijk is ongedeerd en levend te worden vrijgelaten.*
2. Kapiteins van vissersvaartuigen mogen zeeschildpadden alleen naar de wal brengen indien dat een specifiek reddingsprogramma **of nationaal instandhoudingsprogramma** dient, **indien dat anderszins noodzakelijk is om gewonde en comateuze exemplaren te redden of te verzorgen** en mits de betrokken bevoegde nationale autoriteiten daar vóór terugkeer naar de haven correct en officieel van in kennis zijn gesteld.
3. *Vissersvaartuigen* die ringzegens voor de vangst van kleine pelagische soorten of omsluitingsnetten zonder sluitlijn voor de vangst van pelagische soorten gebruiken, *voorkomen voor zover praktisch uitvoerbaar dat er zeeschildpadden worden ingesloten.*
4. *Vissersvaartuigen* die met beuglijnen en staande kieuwnetten vissen, moeten apparatuur aan boord hebben waarmee zeeschildpadden veilig en op dusdanige wijze worden behandeld, bevrijd en vrijgelaten dat hun overlevingskansen worden gemaximaliseerd.

Artikel 16h

Incidentele vangst van monniksrobben (*Monachus monachus*)

1. Kapiteins van vissersvaartuigen mogen monniksrobben alleen aan boord brengen, overladen en aanlanden indien dit noodzakelijk is om individuele gewonde dieren te redden of te verzorgen en mits de bevoegde nationale autoriteiten daar vóór terugkeer naar de haven correct en officieel van in kennis zijn gesteld.
2. ***Exemplaren van de monniksrob die bij toeval*** verstrikt zijn geraakt in vistuig, dienen ongedeerd en levend te worden ***vrijgelaten***. De karkassen van dode specimens moeten worden aangeland waarna de ***bevoegde*** nationale autoriteiten deze in beslag nemen ***voor wetenschappelijke doeleinden of*** vernietigen.

Artikel 16i

Incidentele vangst van walvisachtigen

Vissersvaartuigen dienen bij toeval in hun vistuig verstrikt geraakte ***en langsij gebrachte*** walvisachtigen ***voor zover praktisch uitvoerbaar*** onmiddellijk ***ongedeerd en levend*** vrij te laten.

Artikel 16j

Beschermde haaien en roggen

1. De soorten haaien en roggen die zijn opgenomen in bijlage II bij het protocol ***bij het Verdrag van Barcelona******* inzake ***de speciaal beschermde gebieden en de biologische diversiteit*** in de Middellandse Zee***** (***Protocol bij het Verdrag van Barcelona***) mogen niet aan boord gehouden, overgeladen, aangeland, overgedragen, opgeslagen, verkocht of uitgesteld worden of te koop aangeboden.

2. Vissersvaartuigen die bij toeval de soorten haaien en roggen hebben gevangen die zijn opgenomen in bijlage II van het protocol *bij het Verdrag van Barcelona* dienen deze, *voor zover dat mogelijk is*, onmiddellijk ongedeerd en levend vrij te laten.

Artikel 16k

Identificatie van haaien

Het aan boord ontkoppen en villen van haaien voorafgaand aan het aanlanden is verboden. Ontkopte en gevilde haaien mogen na de aanlanding niet worden aangeboden op de markt van eerste verkoop.

HOOFDSTUK VI

***MAATREGELEN TEN AANZIEN VAN DE VISSERIJ OP KLEINE PELAGISCHE BESTANDEN IN DE
ADRIATISCHE ZEE***

Artikel 16l

Beheer van de vangstcapaciteit

1. Voor toepassing van dit artikel wordt de referentievangstcapaciteit voor kleine pelagische bestanden vastgesteld op basis van de overeenkomstig punt 22 van aanbeveling GFCM/37/2013/1 door de *betrokken* lidstaten aan het GFCM-secretariaat verstrekte lijsten van *vissersvaartuigen*. Deze lijsten omvatten alle met trawlnetten, ringzegens of andere soorten omsluitingsnetten zonder sluitlijn uitgeruste *vissersvaartuigen* die mogen vissen op kleine pelagische bestanden en geregistreerd staan in havens binnen de geografische deelgebieden 17 en 18, als bedoeld in bijlage I *bij deze verordening*, of die actief zijn in geografisch deelgebied 17 of 18, hoewel zij per 31 oktober 2013 geregistreerd zijn in havens binnen andere geografische deelgebieden.

2. **Visserstvaartuigen** die zijn uitgerust met trawlnetten en ringzegens worden, ongeacht de totale lengte van het vaartuig, ingedeeld als vaartuigen die actief op kleine pelagische bestanden vissen wanneer sardine en ansjovis, uitgedrukt in levend gewicht, ten minste 50% van de vangst uitmaken.
3. De lidstaten zien erop toe dat de totale capaciteit van de vloot **visserstvaartuigen** met trawlnetten of ringzegens die in geografisch deelgebied 17 actief op kleine pelagische bestanden vissen, nooit de referentievangstcapaciteit voor kleine pelagische bestanden als bedoeld in lid 1 overschrijdt, zowel wat betreft het in de nationale en Europese vlootregisters vastgelegde brutotonnage (GT) **of** brutoregistertonnage (BRT) als wat betreft het daarin vastgelegde motorvermogen (kW).
4. De lidstaten zien erop toe dat **visserstvaartuigen** die met trawlnetten en ringzegens op de in lid 2 bedoelde kleine pelagische bestanden vissen, per maand niet meer dan 20 visdagen en per jaar niet meer dan 180 visdagen actief zijn.
5. **Visserstvaartuigen** die niet zijn opgenomen in de lijst van gemachtigde **visserstvaartuigen** als bedoeld in lid 1 **van dit artikel** mogen tijdens visreizen in geografisch deelgebied 17, 18 **of beide** maximaal op 20% ansjovis, sardine **of ansjovis en sardine samen** vissen, en in afwijking van artikel 15, lid 1, van Verordening (EU) nr. 1380/2013 maximaal deze hoeveelheid aan boord houden of aanlanden.

6. Bij aanbrenging van toevoegingen, verwijderingen *of* wijzigingen aan de lijst van gemachtigde *visser*svaartuigen als bedoeld in lid 1 stellen de lidstaten de Commissie te allen tijde onverwijld op de hoogte. *Dergelijke* wijzigingen doen geen afbreuk aan de in lid 1 bedoelde referentievangstcapaciteit. De Commissie zendt deze informatie door naar het GFCM-secretariaat.
-

* Richtlijn 92/43/EEG van de Raad van 21 mei 1992 inzake de instandhouding van de natuurlijke habitats en de wilde flora en fauna (PB L 206 van 22.7.1992, blz. 7).

** *Verordening (EU) nr. 1380/2013 van het Europees Parlement en de Raad van 11 december 2013 inzake het gemeenschappelijk visserijbeleid, tot wijziging van Verordeningen (EG) nr. 1954/2003 en (EG) nr. 1224/2009 van de Raad en tot intrekking van Verordeningen (EG) nr. 2371/2002 en (EG) nr. 639/2004 van de Raad en Besluit 2004/585/EG van de Raad (PB L 354 van 28.12.2013, blz. 22).*

*** Verordening (EG) nr. 1224/2009 van de Raad van 20 november 2009 tot vaststelling van een communautaire controleregeling die de naleving van de regels van het gemeenschappelijk visserijbeleid moet garanderen, tot wijziging van Verordeningen (EG) nr. 847/96, (EG) nr. 2371/2002, (EG) nr. 811/2004, (EG) nr. 768/2005, (EG) nr. 2115/2005, (EG) nr. 2166/2005, (EG) nr. 388/2006, (EG) nr. 509/2007, (EG) nr. 676/2007, (EG) nr. 1098/2007, (EG) nr. 1300/2008, (EG) nr. 1342/2008 en tot intrekking van Verordeningen (EEG) nr. 2847/93, (EG) nr. 1627/94 en (EG) nr. 1966/2006 (PB L 343 van 22.12.2009, blz. 1).

**** Richtlijn 2009/147/EG van het Europees Parlement en de Raad van 30 november 2009 inzake het behoud van de vogelstand (PB L 147 van 01.07.2013, blz. 7).

***** Verordening (EG) nr. 1185/2003 van de Raad van 26 juni 2003 betreffende het afsnijden van haaienvinnen aan boord van vaartuigen (PB L 167 van 4.7.2003, blz. 1).

***** *PB L 322 van 14.12.1999, blz. 3.*

***** *Verdrag inzake de bescherming van de Middellandse Zee tegen verontreiniging (Verdrag van Barcelona) (PB L 240 van 19.9.1977, blz. 3).*

(3) Onder Titel III wordt het volgende *hoofdstuk* ingevoegd:

"HOOFDSTUK Ia

REGISTRATIEVERPLICHTINGEN

Artikel 17a

Oogst van rood koraal

*Visserstvaartuigen met een machtiging tot het oogsten van rood koraal moeten een logboek aan boord hebben ter vastlegging van de dagelijkse vangst van rood koraal en de visserijactiviteiten per gebied en diepte, met inbegrip van het aantal visdagen en duiken. Deze gegevens worden **binnen de termijn als bedoeld in artikel 14, lid 6, van Verordening (EG) nr. 1224/2009** meegedeeld aan de bevoegde nationale autoriteiten.*

Incidentele vangst van bepaalde mariene soorten

1. Kapiteins van vissersvaartuigen moeten ***onverminderd artikel 15, lid 5, van Verordening (EG) nr. 1224/2009*** navolgende gegevens in het in artikel 14 van ***die*** verordening bedoelde visserijlogboek registreren:
 - a) alle gevallen van incidentele vangst en vrijlating van zeevogels;
 - b) alle gevallen van incidentele vangst en vrijlating van zeeschildpadden;
 - c) alle gevallen van incidentele vangst en vrijlating van monniksrobben;
 - d) alle gevallen van incidentele vangst en vrijlating van walvisachtigen;
 - e) alle gevallen van incidentele vangst en, ***indien vereist***, vrijlating van haaien en roggen van de soorten die worden genoemd in bijlage II of III bij het protocol ***bij het Verdrag van Barcelona***.
- 1a. ***Door de wetenschappelijke adviesraad te analyseren nationale verslagen moeten, naast de in de logboeken vastgelegde gegevens, tevens de volgende gegevens bevatten:***
 - a) ***met betrekking tot de incidentele vangst van zeeschildpadden:***
 - ***type vistuig,***
 - ***tijdstippen van de incidenten,***
 - ***uitzettijd,***
 - ***diepten en locaties,***

- *doelsoorten,*
- *soorten zeeschildpadden, en*
- *of de gevangen dieren dood zijn verwijderd of levend zijn vrijgelaten;*
- b) *met betrekking tot de incidentele vangst van walvisachtigen:*
 - *kenmerken van het vistuig,*
 - *tijdstippen van de incidenten,*
 - *locaties (volgens hetzij de geografische deelgebieden hetzij de statistische vakken, zoals gedefinieerd in bijlage I bij deze verordening), en*
 - *of de betrokken walvisachtige een dolfijn of andere een soort walvisachtige is.*

2. De lidstaten stellen ten laatste op 31 december **2015** de regels op voor het registreren van incidentele vangsten als bedoeld in lid 1 door de kapiteins van vissersvaartuigen die overeenkomstig artikel 14 van Verordening (EG) nr. 1224/2009 ***niet verplicht zijn een*** visserijlogboek bij te houden."

(4) de volgende ***artikelen*** worden ingevoegd:

"Artikel 23a

Rapportage van relevante gegevens aan de Commissie

1. De ***betrokken*** lidstaten verstrekken de Commissie jaarlijks uiterlijk op ***15 december*** de volgende informatie:
 - a) de in artikel 17a bedoelde gegevens over rood koraal; ***en***

b) in de vorm van een elektronisch verslag, de aantallen incidentele vangsten en de aantallen vrijlatingen van zeevogels, zeeschildpadden, monniksrobben, walvisachtigen en haaien en roggen, alsmede alle relevante overeenkomstig respectievelijk artikel 17b, lid 1, onder a), b), c), d) en e), meegedeelde informatie.

2. De Commissie zendt de in lid 1 bedoelde informatie jaarlijks uiterlijk op **31** december toe aan het GFCM-secretariaat.
3. De lidstaten stellen de Commissie op de hoogte van alle wijzigingen in de lijst, overeenkomstig punt 5 van aanbeveling GFCM/36/2012/1, van havens die zijn aangewezen voor de aanlanding van vangsten van rood koraal.
4. De lidstaten *voorzien in passende monitoring voor het* verzamelen *van* betrouwbare gegevens over de impact op de populaties van walvisachtigen in de Zwarte Zee van de *vissers*vaartuigen die met staande kieuwnetten op doornhaai vissen, en verstrekken deze gegevens aan de Commissie.
5. De lidstaten stellen de Commissie op de hoogte van alle wijzigingen die zich hebben voorgedaan in de kaarten en de lijsten van de geografische posities die de locatie van de grotten van monniksrobben aanduiden en waarnaar wordt verwezen in punt 6 van aanbeveling GFCM/35/2011/5.
6. De Commissie zendt de in de leden 3, 4 en 5 bedoelde informatie onverwijld toe aan het GFCM-secretariaat.
7. De Commissie kan uitvoeringshandelingen vaststellen *voor* de vorm en de toezending van de in de leden 1, 3, 4 en 5 bedoelde gegevens. Die uitvoeringshandelingen worden vastgesteld volgens de in artikel 25, lid 2, bedoelde onderzoeksprocedure.

Artikel 23b

Controle, monitoring en toezicht op de vangst van kleine pelagische bestanden in de Adriatische Zee

1. De lidstaten delen de Commissie jaarlijks vóór **1 oktober** hun plannen en programma's mee om ervoor te zorgen dat middels een adequate controle en rapportage, met name van de maandelijkse vangsten en de geleverde visserij-inspanningen, voldaan wordt aan artikel 16l.
2. De Commissie zendt de in lid 1 **bedoelde** informatie jaarlijks uiterlijk op 30 oktober toe aan het GFCM-secretariaat."
- (5) In de eerste zin van artikel 27, lid 2, wordt **de datum** "19 januari 2012" vervangen door **de datum ..."** .

Artikel 2

Inwerkingtreding

Deze verordening treedt in werking op de **derde** dag na die van de bekendmaking ervan in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel,

Voor het Europees Parlement

Voor de Raad

De voorzitter

De voorzitter

+++++ **PB: Gelieve de datum van inwerkingtreding van deze Verordening in te voegen.**